



# Programa de Climatización



## Puedes responder Si a las siguientes preguntas?

- Luchas para estar establecido financieramente?
- Luchas para hacer la temperatura de tu casa cómoda?
- Quieres ahorrar energía para hacer que tu casa es mas eficiente en el uso de energía?

Algunas veces cosas inesperados como una enfermedad o pérdida de trabajo puede ser que tus finanzas se acaban. Cuando eso se pasa, KCP&L's programa de climatización puede ayudar.

## Quien es elegible para esta programa?

Ambos dueños de casa y renteros son calificados para el programa. Para ser elegible, debes de ser un cliente de KCP&L y tener::

### **Dueños de Casa**

- Salario debe de ser al mismo o debajo del directriz de ingreso. (Ve el grafico.)
- Has recibido servicio eléctrico de KCP&L por mínimo un año.
- Consumo de energía de más de 3,000 Kwh. por ano.

### **Inquilino**

- Tener los mismos requisitos que un dueño de casa.
- Responsabilidad completo del pago de electricidad.
- Un acuerdo debajo de un contrato con proveedor declimatización local que tu patrón hace:
  - Pagar no más de 50 por ciento del costo total de la energía eficiente.
  - No aumentar el costo de renta por mínimo de dos anos del día de completar el instalación.

## Como puedes aplicar?

Puedes aplicar a través de tu agencia local. Recibimos aplicaciones todo el ano en base de primero llegar primero servido y atendido.

## Como puede determinar la agencia cual medida de climatización se instala?

Tu agencia local usara un sistema de puntos para revisar varios factores, como tu ingreso y que tipo de combustible usa tu casa. Servicios típicos incluye instalación de aislamiento y reparar la sistema central del calefacción y refrescante.

## Hay beneficios con climatización?

Si, hay muchas. Incluyen:

- Ahorrar hasta 31 por ciento en calefacción y refrescante anual.
- Resolver preocupación de energía antes que las cuentas se aumentan.
- Permitirse asignar dinero guardada para energía en otros gastos de la casa.

## Hay otras programas disponibles?

Dollar-Aide, asiste individuales y familias que son elegibles durante tiempos necesarios a pagar sus cuentas para evitar perdida de servicio. Administrado por la Coalición de Mid-America Assistance (MAAC) y United Way de Greater St. Joseph, por cada dólar contribuido KCP&L usa 50 centavos como crédito. Tu agencia local tiene más información para otros programas.

### Directrices del Ingreso \*

Tu ingreso no se puede rebasar los niveles abajo para ser elegible para esta programa. Niveles típicos representan 185 por ciento de Directrices del Ingreso de Pobreza Federal.

Tamaño de Familia	Ingreso por ano	Ingreso por mes
1	\$19,240	\$1,604
2	\$25,900	\$2,159
3	\$32,560	\$2,714
4	\$39,220	\$3,269
5	\$45,880	\$3,824
6	\$52,540	\$4,379
7	\$59,200	\$4,934
8	\$65,860	\$5,489

\*Sujeto a cambiar.

## KANSAS

---

- **EAST CENTRAL KANSAS ECONOMIC OPPORTUNITY CORPORATION (ECKAN)**  
[www.eckan.org](http://www.eckan.org)

**Condado de Anderson**

123 E. 5th St.  
Garnett, KS 66032  
(785) 448-3670

**Condado de Douglas**

2518 Ridge Cr.  
Lawrence, KS 66046  
(785) 841-3357

**Condado de Franklin**

1320 S. Ash  
Ottawa, KS 66067  
(785) 242-7515

**Condado de Miami**

308 S. Oak  
Paola, KS 66071  
(913) 294-5130

**Condado de Osage**

505 Market St.  
Osage City, KS 66523  
(785) 528-5184

- **JOHNSON COUNTY HOUSING SERVICES**  
[www.hsa.jocogov.org](http://www.hsa.jocogov.org)

12425 W. 87th St. Pkwy.  
Suite 200  
Lenexa, KS 66215  
(913) 715-6605

- **SEK-CAP**  
[www.sek-cap.com](http://www.sek-cap.com)

**Condado de Bourbon**

212 E. 1st  
Ft. Scott, KS 66701  
(620) 223-0680

**Condado de Linn**

401 N. Sinnet  
Girard, KS 66743  
(620) 724-8046

## MISSOURI

---

- **CENTRAL MISSOURI  
COMMUNITY ACTION  
(CMCA)**

[www.showmeaction.org](http://www.showmeaction.org)

**Condado de Howard**

104 N. Church  
Fayette, MO 65248  
(660) 248-3503

---

- **COMMUNITY ACTION  
PARTNERSHIP  
OF ST. JOSEPH  
(CAPSJOE)**

[www.endpov.com](http://www.endpov.com)

**Condado de Andrew**

306 N. 4th St.  
Savannah, MO 64485  
(816) 324-3473

**Condado de Buchanan**

816 Monterey St.  
St. Joseph, MO  
64503-3068  
(816) 233-8281

**Condado de Clinton**

117 E. Maple St.  
Plattsburg, MO 64477  
(816) 539-3293

**Condado de DeKalb**

118 Main St.  
Maysville, MO 64459  
(816) 449-2163

---

- **COMMUNITY  
SERVICES, INC. (CSI)**  
[www.communityser-  
vicesinc.org](http://www.communityser-<br/>vicesinc.org)

**Condado de Atchison**

101 Walnut St.  
Tarkio, MO 64491  
(660) 736-4646

**Condado de Gentry**

109 N. Polk  
Albany, MO 64402  
(660) 726-5663

**Condado de Holt**

105 W. 6th St.  
Mound City, MO 64470  
(660) 442-5722

**Condado de Nodaway**

1212B S. Main  
Maryville, MO 64668  
(660) 582-3113

**Condado de Worth**

23 W. 3rd St.  
Grant City, MO 64456  
(660) 564-2182

---

- **GREEN HILLS  
COMMUNITY  
ACTION AGENCY  
(GHCAA)**

[www.ghcaa.org](http://www.ghcaa.org)

**Condado de Daviess**

Corner of Clay & Jackson  
Gallatin, MO 64640  
(660) 663-3211

**Condado de Grundy**

1506 Oklahoma Ave.  
Trenton, MO 64683  
(660) 359-6863

**Condado de Harrison**

4114 Miller  
Bethany, MO 64424  
(660) 425-3755

**Condado de Livingston**

511 Elm St.  
Chillicothe, MO 64601  
(660) 646-3379

**Condado de Mercer**

606 W. Main St.,  
Princeton, MO 64673  
(660) 748-3565

---

- **MISSOURI VALLEY  
COMMUNITY  
ACTION AGENCY  
(MVCAA)**

[www.mvcaa.net](http://www.mvcaa.net)

**Condado de Carroll**

16 S. Folger  
Carrollton, MO 64633  
(660) 542-0418

**Condado de Chariton**

601 E. Broadway  
Brunswick, MO 65236  
(660) 548-3155

**Condado de Johnson**

124 N. Holden  
Warrensburg, MO 64093  
(660) 747-2245

**Condado de Lafayette**

200 Fairground Ave,  
#103  
Higginsville, MO 64037  
(660) 584-3131

**Condado de Pettis**

505 S. Kentucky, #A  
Sedalia, MO 65301  
660-826-0804

**Condado de Ray**

42455 Business Hwy. 10  
Richmond, MO 64085  
(816) 776-6057

**Condado de Saline**

1415 S. Odell  
Marshall, MO 65340  
(660) 886-7476

---

- **UNITED SERVICES  
COMMUNITY  
ACTION AGENCY  
(USCAA)**

[www.uscaa.info](http://www.uscaa.info)

**Condado de Clay**

*(Northland)*

1104 N.E. Vivion Rd.  
Kansas City MO 64118  
(816) 459-9615

*(Excelsior Springs)*

218 South St.  
Excelsior Springs, MO  
64024  
(816) 630-0037

**Condado de Jackson**

*(Central)*

6323 Manchester  
Kansas City, MO 64133  
(816) 358-6868

*(East)*

3675 S. Noland Rd.,  
Ste. 100  
Independence, MO  
64055  
(816) 833-4333

*(West)*

299 Paseo  
Kansas City, MO 64106  
(816) 923-9400

**Condado de Platte**

412 Aller  
Tracy, MO 64079  
(816) 858-5153

---

- **WEST CENTRAL  
MISSOURI  
COMMUNITY  
ACTION AGENCY  
(WCMCAA)**

[www.wcmcaa.org](http://www.wcmcaa.org)

**Condado de Bates**

5 E. Dakota  
Butler, MO 64730  
(660) 679-4108

**Condado de Benton**

300 Commercial Dr.  
Warsaw, MO 65355  
(660) 438-5158

**Condado de Cass**

109 Congress  
Belton, MO 64012  
(816) 322-0502  
  
200 N. Oakland,  
Harrisonville, MO 64701  
(816) 380-5375

**Condado de Cedar**

720 W. Hwy 32  
Stockton, MO 65785  
(417) 276-3758

**Condado de Henry**

1661 N. 2nd  
Clinton, MO 64735  
(660) 885-5508

**Condado de St. Clair**

106 W. 4th St.  
Appleton City, MO  
64724  
(660) 476-2185

2nd and Pine Sts.  
Osceola, MO 64776  
(417) 646-8147

**Condado de Vernon**

1801 N. Osage, Suite A  
Nevada, MO 64772  
(417) 667-5741

# Ahorra hasta 31 por ciento de tus costos anuales de calefacción y refrescante en tu casa

KCP&L's programa de climatización permite que familias calificados pueden ahorrar dinero y mejorar seguridad y eficiencia de energía por reduciendo el uso de energía en la casa. A través de este programa, expertos instalan medidas de energía gratis para ayudar y dejar la temperatura en tu casa cómodo, no importa las condiciones del tiempo.

Servicios incluye:

- Instalación de aislamiento
- Masilla las ventanas
- Reparar sistema central de la calefacción y refrescante

## Déjanos Ayudarte

KCP&L's representantes de servicio son disponibles 24 horas 7 dias a la semana. Llame o visítenos en el web para más información:

**Kansas City Metropolitano**  
**(816) 471-5275**

**Gratis**  
**1-888-471-5275**

**Web**  
**[www.kcpl.com](http://www.kcpl.com)**

